

сopственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Тош Лукина 21. / I.
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Томаш Ана доматица
Занимање — Zanimanje	Пехољовачко
Држављанство — Državljanstvo	8-IX-1904
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	Будимпешта
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	— " —
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	— " —
Брачно стање — Bračno stanje	— " —
Вера — Vera	— " —
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	— " —
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	— " —
	Милош, Серена Леви Брајинска

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дече Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum) 15-11-933
(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-standavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
 LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas	<i>мачи</i>	коса kosa	<i>честа</i>	бркови brkovi	<i>_____</i>
лице lice	<i>овално</i>	нос nos	<i>правилно</i>	брада brada	<i>_____</i>
очи oci	<i>сиви</i>	уста usta	<i>_____</i>	нарочити знаци paroč. znaci	<i>_____</i>

Датум пријаве Datum prijave	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ СТАНОДАВЦА	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
<i>15-11-933</i>	<i>Полј Лукина</i>	<i>21-11</i>	<i>Александер Цусалер</i>	<i>1.11.33</i>	<i>Београд</i>

ИСТОРИЈСКИ
 АРХИВ
 БЕОГРАД